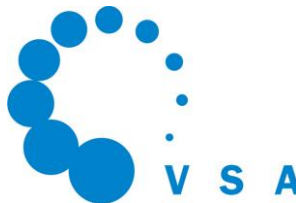


Verband Schweizer
Abwasser- und
Gewässerschutz-
fachleute

Association suisse
des professionnels
de la protection
des eaux

Associazione svizzera
dei professionisti
della protezione
delle acque

Swiss Water
Association



Europastrasse 3
Postfach, 8152 Glattbrugg
sekretariat@vsa.ch
www.vsa.ch
T: 043 343 70 70
F: 043 343 70 71

VSA-Geschäftsstelle
Europastrasse 3
Postfach
8152 Glattbrugg

Commande «Conditions générales applicables aux offres et aux contrats d'entreprise pour la Suisse» (CGC), version 2016

Adresse de facturation:
(entreprise, bureau,
etc.)

**Adresse souhaitée en
bas de page
des CGC:**

Nous commandons les CGC 2016 du VSA: (Veuillez cocher la rubrique correspondante)

- | | | | |
|---------------------------|---|-----|---------|
| Commande nouvelle: | <input type="checkbox"/> Fabricants et fournisseurs | Fr. | 2'000.– |
| | <input type="checkbox"/> Bureaux ing. + planification / maîtres d'ouvrages /
STEP > 100'000 EH | Fr. | 1'000.– |
| | <input type="checkbox"/> STEP < 100'000 EH | Fr. | 500.– |
| | <input type="checkbox"/> Petites entreprises < 5 employées | Fr. | 300.– |
| Update: | <input type="checkbox"/> seulement l'update 2016 | Fr. | 250.– |

Les CGC et les formulaires correspondants sont envoyés sous forme électronique (CD).

Le VSA personnalisera tous les documents avec l'inscription en bas de page du numéro de licence et des coordonnées du preneur de licence. Ces indications ne pourront plus être corrigées postérieurement.

Pour cette raison nous vous prions de l'adresse de facturation ainsi que l'adresse souhaitée en bas de page des CGC.

Après le renvoi de vos informations nous vous ferons parvenir le CD avec les «Conditions générales applicables aux offres et aux contrats d'entreprise (CGC) pour la Suisse» licenciées ainsi que la facture correspondante.

Prière de renvoyer à : sekretariat@vsa.ch / poste: VSA, Europastrasse 3, Postfach, 8152 Glattbrugg / Fax: 043 343 70 71

Lieu, date et signature :